

## TITRE II — DEPENSES DE CAPITAL

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES		Ajustements année courante — Aanpassingen lopend jaar

## PARTIE II

Crédits qui ne sont pas destinés à la réalisation  
du programme d'investissements

## 51. Institutions communes de la capitale

CHAPITRE V — TRANSFERTS DE CAPITAUX  
A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS

52.01	Subventions pour la restauration de monuments et d'édifices privés classés	—
	Total pour le chapitre V	—

CHAPITRE VI — TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR  
DU SECTEUR PUBLIC

63.01	Subventions pour la restauration de monuments et d'édifices civils classés	—
	Total pour le chapitre VI	—
	Total pour la section 51. — Institutions communes de la capitale	—
	Total pour la partie II. — Crédits qui ne sont pas destinés à la réalisation du programme d'investissements	—
	Total pour le Titre II. — Dépenses de capital	—
	Total général pour le budget des Affaires culturelles communes	+1,2

## MINISTERE DES CLASSES MOYENNES

F. 89 — 2418

13 DECEMBRE 1989. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 22 décembre 1987, portant règlement général relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants

BAUDOUIN, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal n° 72 du 10 novembre 1987 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants, notamment l'article 19, rétabli par la loi du 15 mai 1984, l'article 30 bis, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal n° 418 du 16 juillet 1988, l'article 31, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup>, modifié par la loi du 15 mai 1984, l'article 32, modifié par l'arrêté royal n° 34 du 30 mars 1982 et l'article 33, 3<sup>o</sup>;

Vu l'arrêté royal n° 1 du 26 mars 1981, modifiant l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1987, organisant le statut social des travailleurs indépendants et l'arrêté royal n° 72 du 10 novembre 1987, relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants, notamment l'article 14;

## MINISTERIE VAN MIDDENSTAND

N. 89 — 2418

13 DECEMBER 1989. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 december 1987, houdende algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het koninklijk besluit nr. 72 van 10 november 1987 betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 19, dat opnieuw werd ingevoerd door de wet van 15 mei 1984, artikel 30 bis dat voor het laatst werd gewijzigd door het koninklijk besluit nr. 418 van 16 juli 1988, artikel 31, 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup>, gewijzigd door de wet van 15 mei 1984, artikel 32, gewijzigd door het koninklijk besluit nr. 34 van 30 maart 1982 en artikel 33, 3<sup>o</sup>;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 1 van 26 maart 1981, houdende wijziging van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1987, houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen en van het koninklijk besluit nr. 72 van 10 november 1987 betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 14;

## TITEL II — KAPITAALUITGAVEN

(In miljoenen franken)

	Credits pour années antérieures — Kredieten voor vorige jaren	TEKSTEN	Art.

## DEEL II

## Kredieten niet bestemd voor de uitvoering van het investeringsprogramma

## 51. Gemeenschappelijke instellingen van de hoofdstad

## HOOFDSTUK V — VERMOGENSOVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN

21,8	Toelagen voor de herstelling van private monumenten en gebouwen	52.01
21,8	Totaal voor hoofdstuk V.	

## HOOFDSTUK VI — VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID

35,8	Toelagen voor de restauratie van beschermd burgerlijke monumenten en gebouwen	63.01
35,8	Totaal voor hoofdstuk VI.	
57,6	Totaal voor sectie 51. — Gemeenschappelijke instellingen van de hoofdstad.	
57,6	Totaal voor deel II. — Kredieten niet bestemd voor de uitvoering van het investeringsprogramma.	
57,6	Totaal voor Titel II. — Kapitaaluitgaven.	
61,7	Algemeen totaal voor de begroting van de Gemeenschappelijke Culturele Zaken.	

Vu la loi du 15 mai 1984, portant mesures d'harmonisation dans les régimes de pension, notamment les articles 124 et 125;

Vu l'arrêté royal du 22 décembre 1987, portant règlement général relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants, notamment l'article 60, modifié par l'arrêté royal du 20 septembre 1984, l'article 107, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 22 décembre 1986, l'article 109, modifié par l'arrêté royal du 20 septembre 1984, les articles 120 à 126, modifiés par les arrêtés royaux des 16 juillet 1970, 10 mai 1971, 12 décembre 1977, 20 septembre 1984 et 4 mai 1988, et les articles 151 à 156, modifiés en dernier lieu par l'arrêté royal du 20 septembre 1984;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que diverses dispositions de l'arrêté royal du 22 décembre 1987, portant règlement général relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants, doivent être adaptées ou complétées sans délai dans un but d'harmonisation, notamment avec le régime de pension des travailleurs salariés, afin d'assurer un règlement équitable des carrières mixtes;

Gelet op de wet van 15 mei 1984, houdende maatregelen tot harmonisering in de pensioenregelingen, inzonderheid op de artikelen 124 en 125;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 december 1987 houdende algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 60, gewijzigd door het koninklijk besluit van 20 september 1984, artikel 107 dat voor het laatst werd gewijzigd door het koninklijk besluit van 22 december 1986, artikel 109, gewijzigd door het koninklijk besluit van 20 september 1984, de artikelen 120 tot 126, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 16 juli 1970, 10 mei 1971, 12 december 1977, 20 september 1984 en 4 mei 1988, en de artikelen 151 tot 156, die voor het laatst werden gewijzigd door het koninklijk besluit van 20 september 1984;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat diverse bepalingen van het koninklijk besluit van 22 december 1987, houdende algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen, onverwijd moeten worden aangepast of aangevuld met het oog op de harmonisering met, inzonderheid, de pensioenregeling der werknemers, ten einde een billijke regeling van de gemengde loopbanen te verzekeren;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 26 septembre 1989;

Sur la proposition de Notre Ministre des Pensions et de Notre Secrétaire d'Etat aux Pensions, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** L'article 53 de l'arrêté royal du 22 décembre 1967, portant règlement général relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants, abrogé par l'arrêté royal du 10 décembre 1987, est rétabli dans la rédaction suivante :

• «Les trimestres visés à l'article 14 de l'arrêté royal no 1 du 20 mars 1981, modifiant l'arrêté royal no 38 du 27 juillet 1967, organisant le statut social des travailleurs indépendants et l'arrêté royal no 72 du 10 novembre 1967, relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants ne sont pas pris en considération pour la totalisation des trimestres conformément aux dispositions des articles 124, alinéa 3 et 125, § 2, 1<sup>o</sup>, de la loi du 15 mai 1984.

Chacun de ces trimestres ouvre néanmoins le droit à un supplément de pension, égal au montant de base visé, soit à l'article 9, § 1er, 1<sup>o</sup> ou 2<sup>o</sup>, soit à l'article 11 de l'arrêté no 72, multiplié par une fraction dont le numérateur est 0,25 et le dénominateur celui de la fraction visée, soit à l'article 124, soit à l'article 125 de la loi du 15 mai 1984.

Le supplément de pension n'intervient pas pour l'application des règles de cumul. »

**Art. 2. § 1er.** A l'article 60 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 20 septembre 1984, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> le § 1er, alinéa 1er, est complété par la phrase : « Si le numérateur des fractions ainsi transformées ne donne pas un nombre entier, il n'est tenu compte que des deux premières décimales »;

2<sup>o</sup> au second alinéa du même § 1er, les mots : « arrondie à l'unité inférieure » sont supprimés.

§ 2. Le même article 60 est complété par un § 4, rédigé comme suit :

« § 4. Pour l'application du présent article, les pensions dont le montant converti est inférieur au montant forfaitaire ne sont pas prises en considération, sauf si la somme des montants convertis de ces pensions est égale ou supérieure au montant forfaitaire. »

**Art. 3.** A l'article 107 du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 22 décembre 1988 :

1<sup>o</sup> le § 1er, C, 2<sup>o</sup>, alinéa 2, est complété par la disposition suivante : « La quote-part des revenus attribuée au conjoint conformément à l'article 4, § 1er, de la loi du 7 décembre 1988 portant réforme de l'impôt sur les revenus et modification des taxes assimilées au timbre est ajoutée aux revenus de l'exploitant »;

2<sup>o</sup> le § 3 est abrogé.

**Art. 4.** L'article 109 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 20 septembre 1984, est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« L'application du présent article ne peut toutefois avoir pour effet de réduire la pension de survie à un montant inférieur à la différence entre le montant de la pension de survie allouable avant application de l'alinéa précédent et le montant ou la somme des montants des pensions de retraite et des avantages en tenant lieu, visés à l'article 108. »

**Art. 5.** Les articles 120 à 126 du même arrêté, modifiés par les arrêtés royaux des 16 juillet 1970, 10 mai 1971, 12 décembre 1977, 20 septembre 1984 et 4 mai 1988, sont abrogés et remplacés par les dispositions suivantes :

« Article 120. Les demandes de prestations visées au présent chapitre sont introduites auprès du bourgmestre de la commune où le demandeur est inscrit.

Le bourgmestre peut désigner un fonctionnaire de l'administration communale, qu'il délègue à l'effet de recevoir ces demandes.

Sans préjudice des dispositions contenues dans les règlements de la Communauté économique européenne et dans les conventions de réciprocité auxquelles la Belgique est partie, les personnes résidant à l'étranger introduisent leur demande, par lettre recommandée à la poste, adressée directement à l'Institut national.

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 26 september 1989;

Op de voordracht van Onze Minister van Pensioenen en van Onze Staatssecretaris voor Pensioenen en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 53 van het koninklijk besluit van 22 december 1967, houdende algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen, opgeheven door het koninklijk besluit van 10 december 1987, wordt opnieuw ingevoerd in de volgende bewoordingen :

« De kwartalen beoogd bij artikel 14 van het koninklijk besluit nr. 1 van 26 maart 1981, houdende wijziging van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967, houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen en van het koninklijk besluit nr. 72 van 10 november 1967, betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen, worden niet in aanmerking genomen voor de optelling van de kwartalen overeenkomstig de artikelen 124, 3e lid en 125, § 2, 1<sup>o</sup>, van de wet van 15 mei 1984.

Elk van deze kwartalen doet niettemin het recht ontstaan op een pensioensupplement dat gelijk is aan het basisbedrag beoogd hetzij door artikel 9, § 1, 1<sup>o</sup> of 2<sup>o</sup>, hetzij door artikel 11 van het besluit nr. 72, vermenigvuldigd met een breuk waarvan de teller 0,25 is en de noemer die van de breuk beoogd hetzij door artikel 124, hetzij door artikel 125 van de wet van 15 mei 1984.

Het pensioensupplement wordt niet in acht genomen voor de toepassing van de cumulatieregelen. »

**Art. 2. § 1.** In artikel 60 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 20 september 1984, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> § 1, eerste lid, wordt aangevuld met de zin : « Zo de teller van de aldus omgevormde breuken geen geheel getal oplevert, wordt slechts met de eerste twee decimalen rekening gehouden »;

2<sup>o</sup> in het tweede lid van dezelfde § 1, worden de woorden « afgerond tot de lagere eenheid » weggelaten.

§ 2. Hetzelfde artikel 60 wordt aangevuld met een § 4, die als volgt is gesteld :

« § 4. Voor de toepassing van dit artikel worden de pensioenen waarvan het ongerekend bedrag kleiner is dan het forfaitair bedrag niet in aanmerking genomen, behoudens wanneer de som van de omgerekende bedragen van deze pensioenen gelijk is aan of groter dan het forfaitair bedrag. »

**Art. 3.** In artikel 107 van hetzelfde besluit, dat voor het laatst werd gewijzigd door het koninklijk besluit van 22 december 1986 :

1<sup>o</sup> wordt § 1, C, 2<sup>o</sup>, 2e lid, met de volgende bepaling aangevuld : « Het inkostengedekte dat overeenkomstig artikel 4, § 1, van de wet van 7 december 1988, houdende hervorming van de inkomenbelasting- en wijziging van de met het zegel gelijkgestelde taksen aan de echtgenoot wordt toegekend, wordt bij de inkomensten van de exploitant gevoegd ;

2<sup>o</sup> wordt § 3 opgeheven.

**Art. 4.** Artikel 109 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 20 september 1984, wordt aangevuld met een lid dat als volgt is gesteld :

« De toepassing van dit artikel kan evenwel niet tot gevolg hebben dat het overlevingspensioen wordt verminderd tot een bedrag dat kleiner is dan het verschil tussen het bedrag van het voor de toepassing van het vorige lid toekenbaar overlevingspensioen en het bedrag of de som van de bedragen van de rustpensioenen en van de als zodanig geldende voordelen, beoogd bij artikel 108. »

**Art. 5.** De artikelen 120 tot 126 van hetzelfde besluit, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 16 juli 1970, 10 mei 1971, 12 december 1977, 20 september 1984 en 4 mei 1988, worden opgeheven en vervangen door de volgende bepalingen :

« Artikel 120. De in dit hoofdstuk beoogde aanvragen om uitkeringen worden ingediend bij de burgemeester van de gemeente waar de aanvrager is ingeschreven.

De burgemeester kan een ambtenaar van het gemeentebestuur aanstellen aan wie hij de machtiging verleent om deze aanvragen te ontvangen.

Onverminderd de bepalingen van de verordeningen van de Europese economische gemeenschap en van de wederkerigheidsovereinkomsten waarbij België partij is, dienen de personen die in het buitenland verblijven hun aanvraag in met een ter post aangestelde brief die rechtstreeks aan het Rijksinstituut wordt gericht.

**Article 121.** La demande de pension de retraite peut être introduite, au plus tôt, le premier jour du douzième mois précédent celui au cours duquel le demandeur atteint l'âge normal de la pension ou la date choisie pour la prise de cours de la pension de retraite anticipée.

Le conjoint survivant âgé de moins de 45 ans qui ne réunit pas les conditions requises pour obtenir la pension de survie avant cet âge, peut introduire sa demande de pension de survie à partir du premier jour du douzième mois qui précède le mois au cours duquel il atteint l'âge de 45 ans.

La demande introduite avant le délai visé à l'alinéa premier est néanmoins recevable si l'Institut national n'en a pas notifié l'irrecevabilité avant la prise de cours du susdit délai.

**Article 122.** L'autorité compétente est tenue de recevoir les demandes de pension au moins un jour par semaine, spécialement désigné à cet effet.

Un avis est affiché d'une façon apparente et permanente, à l'endroit réservé aux publications officielles. Il indique le local, ainsi que les jours et heures auxquels les demandeurs peuvent se présenter.

**Article 123.** Le demandeur est tenu de se présenter en personne devant l'autorité compétente, porteur de sa carte d'identité et éventuellement de celle de son conjoint.

Il peut toutefois se faire représenter par un tiers qu'il mandate spécialement. Celui-ci doit être majeur et porteur, outre les documents visés à l'alinéa précédent, de sa propre carte d'identité et d'une procuration.

**Art. 124.** Le jour même où le demandeur ou son mandataire se présente en vue d'introduire une demande de pension, l'autorité compétente l'inscrit dans le registre fourni par l'Office national. Ce registre doit être tenu par ordre chronologique, sans blancs, ni ratures, ni transports en marge.

L'autorité compétente peut, à sa demande et si les nécessités locales le requièrent, être autorisée par l'Office national à tenir deux ou plusieurs registres d'inscription des demandes; à condition de signaler audit Office les lieux, jours et heures, d'utilisation du ou des registres supplémentaires.

Le demandeur ou son mandataire signe le registre dans la case réservée à cette fin. S'il ne sait pas signer, il appose une croix.

**Art. 125. § 1er.** L'autorité compétente établit la demande sur un formulaire fourni par l'Institut national.

Elle déclare que les renseignements relatifs à l'identité et à l'état civil du demandeur et éventuellement de son conjoint sont exacts, que toutes les questions reprises audit formulaire ont été posées et que les réponses ont été exactement reproduites.

Elle fait signer une déclaration aux termes de laquelle le demandeur ou son mandataire certifie que les renseignements fournis sont sincères et complets. Si le demandeur ou son mandataire ne sait pas signer, il appose une croix.

Elle atteste enfin que toutes les formalités prévues ont été accomplies.

**§ 2.** L'autorité compétente remet au demandeur ou à son mandataire un accusé de réception portant la date à laquelle il s'est présenté pour la première fois en vue d'introduire la demande en cause.

**§ 3.** L'accusé de réception, le formulaire de demande et l'inscription dans le registre visé à l'article 124, doivent porter la même date.

Seule l'inscription au registre fait preuve de la date d'introduction de la demande.

**§ 4.** En aucun cas, l'autorité compétente ne peut refuser de recevoir une demande.

Elle ne peut d'autre part et sous aucun prétexte, ni avant ni après l'accomplissement des formalités d'introduction de la demande, remettre le formulaire visé au § 1er au demandeur, à son mandataire ou à un tiers.

**Art. 126.** L'autorité compétente joint au formulaire de demande tous les documents que le demandeur veut produire à l'appui de celle-ci. Elle y annexe éventuellement la procuration visée à l'article 123.

Ce formulaire doit être transmis à l'Institut national dans les cinq jours ouvrables à compter de la réception de la demande.

**Artikel 121.** De aanvraag om rustpensioen kan ten vroegste worden ingediend de eerste dag van de twaalfde maand welke die voorafgaat in de loop waarvan de aanvrager de normale pensioenleeftijd of de voor de ingang van het vervroegd rustpensioen gekozen datum bereikt.

De langstlevende echtgenoot die minder dan 45 jaar oud is en niet voldoet aan de vereiste voorwaarden om het overlevingspensioen vóór die leeftijd te bekomen, mag zijn aanvraag om overlevingspensioen indien vanaf de eerste dag van de twaalfde maand die de maand voorafgaat in de loop waarvan hij de leeftijd van 45 jaar bereikt.

De aanvraag ingediend vóór de in het eerste lid beoogde termijn is niettemin ontvankelijk indien het Rijksinstituut de niet-ontvankelijkheid ervan niet vóór de ingangsdatum van de voormelde termijn heeft betekend.

**Artikel 122.** De bevoegde overheid is ertoe gehouden de pensioenaanvragen in ontvangst te nemen minstens een dag per week, die daartoe speciaal wordt aangewezen.

Een bericht wordt op zichtbare en bestendige wijze aangebracht op de plaats die voor de officiële bekendmakingen is voorbehouden. Het wijst het lokaal aan alsmede de dagen en uren waarop de aanvragers zich mogen aanmelden.

**Artikel 123.** De aanvrager moet zich persoonlijk bij de bevoegde overheid aanmelden en in het bezit zijn van zijn identiteitskaart en eventueel van die van zijn echtgenoot.

Hij kan zich evenwel laten vertegenwoordigen door een derde aan wie hij speciale lastgeving verleent. Deze moet meerderjarig zijn en houder, naast van de in het vorig lid beoogde documenten, van zijn eigen identiteitskaart en van een volmacht.

**Art. 124.** De dag zelf waarop de aanvrager of zijn lasthebber zich aankondigt om een pensioenaanvraag in te dienen, schrijft de bevoegde overheid deze in in het door de Rijksdienst ter beschikking gesteld register. Dat register moet chronologisch worden bijgehouden, zonder tussenruimten, doorhalingen of kanttekeningen.

De bevoegde overheid kan, op haar verzoek en indien de plaatselijke noodwendigheden het vereisen, door de Rijksdienst ertoe gemachtigd worden twee of meer inschrijvingsregisters van de aanvragen bij te houden, op voorwaarde dat aan de bedoelde Dienst de plaatsen, dagen en uren van gebruik van het of van de bijkomende registers worden medegedeeld.

De aanvrager of zijn lasthebber tekent het register in het daartoe voorbehouden vak. Zo hij niet kan tekenen, brengt hij een kruis aan.

**Art. 125. § 1.** De bevoegde overheid stelt de aanvraag op een formulier dat door het Rijksinstituut ter beschikking wordt gesteld.

Zij verklaart dat de inlichtingen met betrekking tot de identiteit en de burgerlijke staat van de aanvrager en, in voorkomend geval, van zijn echtgenoot, juist zijn, dat al de op het bedoelde formulier voorkomende vragen werden gesteld en dat de antwoorden op juiste wijze werden weergegeven.

Zij doet een verklaring ondertekenen luidens welke de aanvrager of zijn lasthebber bevestigt dat de verstrekte inlichtingen oprocht en volledig zijn. Indien de aanvrager of zijn lasthebber niet kan tekenen, brengt hij een kruis aan.

Zij getuigt even slotte dat al de voorgeschreven formaliteiten werden vervuld.

**§ 2.** De bevoegde overheid overhandigt aan de aanvrager of aan zijn lasthebber een ontvangstbewijs dat de datum vermeldt waarop hij zich voor de eerste maal heeft aangemeld om de betrokken aanvraag in te dienen.

**§ 3.** Het ontvangstbewijs, het aanvraagformulier en de inschrijving in het bij artikel 124 bedoelde register, moeten dezelfde datum dragen.

Alleen de inschrijving in het register levert het bewijs van de datum van indiening van de aanvraag.

**§ 4.** In geen enkel geval mag de bevoegde overheid weigeren een aanvraag in ontvangst te nemen.

Anderzijds en onder geen enkel voorwendsel mag zij, noch vóór noch na het vervullen van de formaliteiten van indiening van de aanvraag, het in § 1 bedoelde formulier aan de aanvrager, aan zijn lasthebber of aan een derde overhandigen.

**Art. 126.** De bevoegde overheid voegt bij het aanvraagformulier al de documenten die de aanvrager tot staving hiervan wil overleggen. Eventueel voegt zij er ook de bij artikel 123 bedoelde volmacht bij.

Dit formulier moet aan het Rijksinstituut worden gezonden binnen vijf werkdagen te rekenen vanaf de ontvangst van de aanvraag.

Toutes les demandes faisant partie d'un même envoi sont reprises sur un "bordereau fourni par l'Institut national, établi en double exemplaire dont un est retourné par ledit Institut pour valoir accusé de réception."

**Art. 6. § 1er.** L'article 151, § 1er, du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 27 décembre 1974, 2 juillet 1981 et 20 septembre 1984, est remplacé par la disposition suivante :

« L'Institut national prend une nouvelle décision lorsqu'une nouvelle demande est introduite.

La nouvelle demande, faite conformément aux articles 120 et suivants, est toujours recevable mais elle n'est pas fondée si elle n'est pas justifiée par des éléments de preuve nouveaux qui n'avaient pas été soumis antérieurement à l'autorité administrative ou à la juridiction compétente.

La nouvelle décision prise suite à la nouvelle demande prend cours le premier jour du mois suivant celui au cours duquel la nouvelle demande a été introduite et au plus tôt à la même date que la décision modifiée.

Toutefois, si celle-ci est introduite dans les trois mois qui suivent la date à laquelle s'est produit un fait qui justifie l'octroi ou la majoration de la prestation ou la date à laquelle le demandeur en a eu connaissance, la nouvelle décision peut prendre cours le premier jour du mois suivant la première date citée et au plus tôt à la même date que la décision modifiée. »

§ 2. L'article 151, § 3, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Le recours devant le tribunal du travail ou l'appel devant la cour du travail vaut nouvelle demande au sens du § 1er, s'il est déclaré irrecevable. »

**Art. 7.** L'article 152 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 20 février 1976, est remplacé par la disposition suivante :

« § 1. Lorsqu'il constate l'existence d'une erreur de droit ou de fait dans une décision administrative, l'Institut national prend d'office une nouvelle décision produisant ses effets au plus tôt à la même date que la décision rapportée.

§ 2. Sans préjudice de l'application du § 3 et pour autant qu'elle ne trouve pas son fondement dans une autre disposition légale ou réglementaire, la nouvelle décision ne peut toutefois prendre cours avant le premier jour du mois suivant celui de sa notification, si elle a pour effet de réduire le montant de la prestation précédemment octroyée.

§ 3. Si l'erreur entraînant une réduction de la prestation est constatée par l'Office national dans le cadre de sa mission de paiement, cet organisme agissant par mesure conservatoire limite celui-ci au montant qu'il estime légalement dû. En ce cas et par exception au § 2, la nouvelle décision peut rétroagir au premier jour du mois à partir duquel la susdite mesure conservatoire a été appliquée. »

**Art. 8.** L'article 154 du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 20 septembre 1984, est remplacé par la disposition suivante :

« L'Institut national prend d'office une nouvelle décision lorsque :

1<sup>o</sup> suite au mariage ou au divorce d'un bénéficiaire, le montant de la pension de retraite doit être calculé au taux prévu à l'article 9, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup> ou 2<sup>o</sup>, de l'arrêté royal no 72, selon qu'il s'agit du premier ou du second cas;

la nouvelle décision prend cours le premier jour du mois suivant celui du mariage ou de la transcription du divorce;

2<sup>o</sup> le conjoint d'un bénéficiaire d'une pension de retraite calculée au taux prévu à l'article 9, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, de l'arrêté royal no 72, décède;

la nouvelle décision prend cours le premier jour du mois suivant celui du décès du conjoint;

3<sup>o</sup> le conjoint d'un bénéficiaire d'une pension de retraite de travailleur indépendant ou d'un demandeur qui s'est vu refuser cette pension, introduit une demande en vue d'obtenir une prestation dans le régime de pension des travailleurs salariés;

la nouvelle décision prend cours à la même date que la décision notifiée suite à la demande de ce conjoint;

Al de aanvragen die deel uitmaken van eenzelfde zending worden vermeld op een door het Rijksinstituut ter beschikking gesteld bordereel, dat in dubbel exemplaar wordt opgemaakt en waarvan een exemplaar door het genoemde Instituut als ontvangstbewijs wordt teruggezonden. »

**Art. 6. § 1.** Artikel 151, § 1, van hetzelfde besluit, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 27 december 1974, 2 juli 1981 en 20 september 1984, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Het Rijksinstituut neemt een nieuwe beslissing wanneer een nieuwe aanvraag wordt ingediend.

De nieuwe aanvraag die overeenkomstig de bepalingen van artikel 120 en volgende wordt gedaan, is steeds ontvankelijk maar zij is niet gegrond wanneer zij niet wordt gestaafd door nieuwe bewijsmomenten die voordien nog niet aan de administratieve overheid of aan het bevoegde gerecht werden voorgelegd.

De nieuwe beslissing die ingevolge de nieuwe aanvraag wordt genomen heeft uitwerking op de eerste van de maand volgend op die tijdens welke de nieuwe aanvraag werd ingediend en ten vroegste op dezelfde datum als de gewijzigde beslissing.

Zo deze aanvraag echter werd ingediend binnen de drie maanden die volgen op de datum waarop zich een feit heeft voorgedaan dat de toekenning of de verhoging van de uitkering rechtvaardigt of de datum waarop de aanvrager hiervan kennis heeft gekregen, kan de nieuwe beslissing uitwerking hebben op de eerste van de maand die op eerstgenoemde datum volgt en ten vroegste op dezelfde datum als de gewijzigde beslissing. »

§ 2. Artikel 151, § 3, van hetzelfde besluit wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Het beroep bij de arbeidsrechbank of het hoger beroep bij het arbeidshof geldt als een nieuwe aanvraag in de zin van § 1 zo het onontvankelijk wordt verklaard. »

**Art. 7.** Artikel 152 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 20 februari 1976, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« § 1. Wanneer het in een administratieve beslissing vaststelt dat een dwaling omtrent het recht of de feiten werd begaan, neemt het Rijksinstituut van ambtswege een nieuwe beslissing die uitwerking heeft ten vroegste op dezelfde datum als de herroepen beslissing.

§ 2. Onverminderd de toepassing van § 3 en voor zover de nieuwe beslissing haar grondslag niet in een ander wets- of verordeningenbepaling vindt, kan zij evenwel geen uitwerking hebben voor de eerste van de maand welke volgt op die van de betrekking wanneer zij een vermindering van het bedrag van de voorheen toegekende uitkering tot gevolg heeft.

§ 3. Wanneer de dwaling die een vermindering van de uitkering teweegbrengt, wordt vastgesteld door de Rijksdienst in het kader van zijn betalingsopdracht, beperkt deze de uitbetaling bij bewarende maatregel tot het bedrag dat hij als wettelijk verschuldigd beschouwt. In dit geval en bij wijze van uitzondering op § 2, kan de nieuwe beslissing terugkeren tot de eerste van de maand vanaf welke de voormalde bewarende maatregel werd toegepast. »

**Art. 8.** Artikel 154 van hetzelfde besluit, laatstelijk gewijzigd door het koninklijk besluit van 20 september 1984, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Het Rijksinstituut neemt van ambtswege een nieuwe beslissing wanneer :

1<sup>o</sup> ingevolge het huwelijk of de echtscheiding van een begunstigde, het bedrag van het rustpension moet worden berekend volgens het bij artikel 9, § 1, 1<sup>o</sup> of 2<sup>o</sup>, van het koninklijk besluit nr. 72 bepaalde bedrag, naargelang het om het eerste of het tweede geval gaat;

de nieuwe beslissing heeft uitwerking vanaf de eerste van de maand volgend op die van het huwelijk of van de overschrijving van de echtscheiding;

2<sup>o</sup> de echtgenoot van een begunstigde met een rustpension, berekend volgens het bij artikel 9, § 1, 1<sup>o</sup>, van het koninklijk besluit nr. 72 bepaalde bedrag, overlijdt;

de nieuwe beslissing heeft uitwerking op de eerste van de maand volgend op die van het overlijden van de echtgenoot;

3<sup>o</sup> de echtgenoot van een begunstigde met een rustpension als zelfstandige of van een aanvrager aan wie dat pensioen werd geweigerd, een aanvraag indient die er toe strekt een uitkering in de pensioenregeling voor werknemers te verkrijgen;

de nieuwe beslissing heeft uitwerking op dezelfde datum als de beslissing die ingevolge de aanvraag van deze echtgenoot werd betrekend;

4<sup>e</sup> le conjoint survivant obtient d'office, au décès de son conjoint, la pension de survie conformément au régime de pension des travailleurs salariés, alors que la pension de retraite de travailleur indépendant avait été refusée au conjoint décédé;

la nouvelle décision prend cours à la même date que la décision relative à la pension de survie octroyée dans le régime des travailleurs salariés;

5<sup>e</sup> un des conjoints remplit les conditions qui permettent à l'autre conjoint de bénéficié de la pension de retraite calculée au taux prévu à l'article 9, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>e</sup>, de l'arrêté royal n° 72;

la nouvelle décision prend cours le premier jour du mois suivant celui au cours duquel il est satisfait à ces conditions;

6<sup>e</sup> lors de l'introduction d'une déclaration dont il résulte que les modalités de paiement de la pension doivent être adaptées en application de l'article 30bis de l'arrêté royal n° 72, existe un élément dont l'Institut national a connaissance et qui est susceptible de modifier la pension octroyée;

la nouvelle décision prend cours le premier jour du mois suivant celui au cours duquel l'élément a une incidence sur la pension et au plus tôt à la date à laquelle la pension peut être mise en paiement;

7<sup>e</sup> la régularisation de cotisations, conformément à l'article 15, a une incidence sur le droit aux prestations;

la nouvelle décision prend cours, sans préjudice des dispositions du second alinéa de l'article 15 précité, le premier jour du mois suivant celui au cours duquel l'apurement de la dette est effectif. »

#### **Art. 9. L'article 156 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :**

« Lorsqu'une décision administrative a fait l'objet d'un jugement ou d'un arrêt prononcé par une juridiction du travail statuant au fond, les nouvelles décisions prises en application des articles 151 à 154 ne peuvent prendre cours avant :

a) le premier jour du mois suivant celui au cours duquel cette décision administrative produit ses effets, si elle a été notifiée avant cette date;

b) le premier jour du mois suivant celui au cours duquel cette décision administrative a été notifiée, dans les autres cas.

Les dispositions du présent article ne sont pas applicables :

1<sup>e</sup> lorsque le prononcé du jugement ou de l'arrêt est antérieur à la date de prise de cours de la décision administrative;

2<sup>e</sup> lorsqu'un fait, un élément ou une circonstance justifiant l'application des articles 153 ou 154 est porté à la connaissance de l'Institut national pour la première fois après le clôture des débats précédant le jugement ou l'arrêt en cause. »

#### **Art. 10. Dans le même arrêté, il est inséré un article 156bis, rédigé comme suit :**

« § 1<sup>er</sup>. Les nouvelles décisions prises en application des articles 151 à 155 tiennent compte de l'ensemble des éléments du dossier.

L'article 150 leur est également applicable.

§ 2. L'introduction d'une nouvelle demande ne porte pas préjudice à l'application des articles 153 à 155. »

#### **Art. 11. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois suivant celui de sa publication au *Moniteur belge*.**

**Art. 12. Notre Ministre des Pensions et Notre Secrétaire d'Etat aux Pensions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.**

Donné à Bruxelles, le 13 décembre 1989.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre des Pensions,  
A. VAN der BIEST

Le Secrétaire d'Etat aux Pensions,  
Mme L. DETIEGE

4<sup>e</sup> de langstlevende echtgenoot, bij het overlijden van zijn echtgenoot, ambtshalve het overlevingspensioen verkrijgt overeenkomstig de pensioenregeling voor werknemers terwijl het rustpensioen als zelfstandige aan de overleden echtgenoot werd geweigerd;

de nieuwe beslissing heeft uitwerking op dezelfde datum als de beslissing betreffende het in de werknemersregeling toegekende overlevingspensioen;

5<sup>e</sup> een van de echtgenoten de voorwaarden vervult waardoor de andere echtgenoot het rustpensioen kan genieten berekend volgens het in artikel 9, § 1, 1<sup>e</sup>, van het koninklijk besluit nr. 72 bepaalde bedrag;

de nieuwe beslissing heeft uitwerking op de eerste van de maand volgend op die tijdens welke aan deze voorwaarden is voldaan;

6<sup>e</sup> bij de indiening van een verklaring waaruit blijkt dat de betaalingsmodaliteiten van het pensioen in toepassing van artikel 30bis van het koninklijk besluit nr. 72 moeten worden aangepast, een gegeven voorhanden is waarvan het Rijksinstituut kennis heeft en dat het toegekende pensioen kan doen wijzigen;

de nieuwe beslissing heeft uitwerking op de eerste van de maand volgend op die waarin het gegeven een weerslag heeft op het pensioen en ten vroegste op de datum waarop het pensioen betaalbaar kan worden gesteld;

7<sup>e</sup> de regularisatie van de bijdragen overeenkomstig artikel 15 een invloed heeft op het recht op de uitkeringen;

onverminderd de bepalingen van het tweede lid van voormeld artikel 15 heeft de nieuwe beslissing uitwerking op de eerste van de maand volgend op die tijdens welke de schuld effectief werd vereffend. »

#### **Art. 9. Artikel 156 van hetzelfde besluit wordt door de volgende bepaling vervangen :**

« Wanneer een administrative beslissing aanleiding heeft gegeven tot een vonnis of een arrest van een arbeidsgerecht dat ten gronde uitspraak doet, mogen de nieuwe beslissingen genomen in toepassing van de artikelen 151 tot 154 niet eerder ingaan dan :

a) op de eerste van de maand volgend op die tijdens welke deze administrative beslissing uitwerking heeft indien zij voor deze datum werd betekend;

b) op de eerste van de maand volgend op die tijdens welke deze administrative beslissing werd betekend, in de andere gevallen.

De bepalingen van dit artikel zijn niet toepasselijk :

1<sup>e</sup> wanneer het vonnis of arrest voor de ingangsdatum van de administrative beslissing werd uitgesproken;

2<sup>e</sup> wanneer het Rijksinstituut voor de eerste maal na de sluiting van de debatten die het desbetreffende vonnis of arrest voorafgaan, in kennis wordt gesteld van een feit, een gegeven of een omstandigheid die de toepassing van de artikelen 153 of 154 rechtvaardigt. »

#### **Art. 10. In hetzelfde besluit wordt een artikel 156bis ingelast dat als volgt is gesteld :**

« § 1. De nieuwe beslissingen genomen in toepassing van de artikelen 151 tot 155 houden rekening met al de gegevens van het dossier.

De bepalingen van artikel 150 zijn hierop eveneens van toepassing.

§ 2. De indiening van een nieuwe aanvraag doet geen afbreuk aan de toepassing van de artikelen 153 tot 155. »

#### **Art. 11. Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.**

**Art. 12. Onze Minister van Pensioenen en Onze Staatssecretaris voor Pensioenen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.**

Gegeven te Brussel, 13 december 1989.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Pensioenen,  
A. VAN der BIEST

De Staatssecretaris voor Pensioenen,  
Mevr. L. DETIEGE